

Quick Installation Guide

• English
• Italiano

• Deutsch
• Français

• Español
•Français
•にほんご



Email:
support@cudyttech.com



Driver & Manual:
www.cudyttech.com/download

Driver Installation

1. Please insert the usb adapter directly into the computer's USB port.

Bitte stecken Sie den USB-Adapter direkt in den USB-Port des Computers.

Inserte el adaptador USB directamente en el puerto USB de la computadora.

Inserire l'adattatore USB direttamente nella porta USB del computer.

Veuillez insérer l'adaptateur USB directement dans le port USB de l'ordinateur.

USBアダプターをコンピューターのUSBポートに直接挿入してください。



2. Put the CD into the computer drive.

Legen Sie das CD-Laufwerk in den Computer-Laufwerk.

Coloque la unidad de CD en la unidad de la computadora.

Inserisci l'unità CD nel drive del computer.

Placez le lecteur de CD dans le lecteur de l'ordinateur.

CDをコンピュータードライブに挿入します。



3. Open the driver folder and double click the installation file "Setup.exe". Click "Next" to finish the installation.

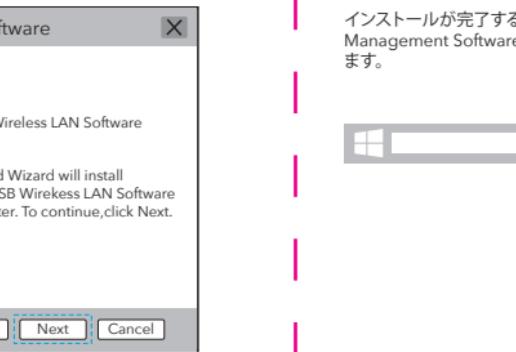
Öffnen Sie den Treiberordner und doppelklicken Sie auf die Installationsdatei "Setup.exe". Klicken Sie auf "Next", um die Installation abzuschließen.

Abra la carpeta del controlador y haga doble clic en el archivo de instalación "Setup.exe". Haga clic en "Next" para finalizar la instalación.

Aprire la cartella del driver e fare doppio clic sul file di installazione "Setup.exe". Fare clic su "Next" per terminare l'installazione.

Ouvrez le dossier du pilote et double-cliquez sur le fichier d'installation "Setup.exe". Cliquez sur "Next" pour terminer l'installation.

ドライバフォルダを開き、インストールファイル "Setup.exe" をダブルクリックします。"Next" をクリックしてインストールを完了します。



4. After finishing the installation, in the lower right corner of the taskbar, [REALTEK Client Management Software] appears, indicating the installation succeed.

Nach Abschluss der Installation wird in der rechten unteren Ecke der Taskleiste [REALTEK Client Management Software] angezeigt, um anzugeben, dass die Installation erfolgreich abgeschlossen wurde.

Después de finalizar la instalación, en la esquina inferior derecha de la barra de tareas, aparece [REALTEK Client Management Software], que indica que la instalación se realizó correctamente.

Al termine dell'installazione, nell'angolo in basso a destra della barra delle applicazioni, viene visualizzato [Software di gestione client REALTEK], che indica che l'installazione è stata eseguita correttamente.

Haga doble clic "REALTEK USB Wireless LAN Utility".
Klicken Sie im oberen Menü auf "Available Network" (Verfügbares Netzwerk) und wählen Sie die SSID des drahtlosen Netzwerks aus, zu der Sie eine Verbindung herstellen möchten.

Une fois l'installation terminée, dans le coin inférieur droit de la barre des tâches, [Logiciel de gestion du client REALTEK] apparaît pour indiquer que l'installation a réussi.

インストールが完了すると、タスクバーの右下隅に [REALTEK Client Management Software] が表示され、インストールが成功したことが示されます。

Doppio click "REALTEK USB Wireless LAN Utility".
Fare clic sul menu superiore "Available Network", selezionare il SSID della rete wireless a cui si desidera connettersi.

Double-cliquez "REALTEK USB Wireless LAN Utility".
Cliquez sur le menu supérieur "Available Network", sélectionnez le SSID du réseau sans fil auquel vous souhaitez vous connecter.

"REALTEK USB ワイヤレス LAN ユーティリティをダブルクリックします。
上部のメニュー[利用可能なネットワーク]をクリックして、接続するワイヤレスネットワークSSIDを選択します。



WiFi Adapter Mode

1. Double-click "REALTEK USB Wireless LAN Utility".

2. Click on the upper menu "Available Network", select the wireless network SSID you want to connect to.

Doppelklick "REALTEK USB Wireless LAN Utility".
Klicken Sie im oberen Menü auf "Available Network" (Verfügbares Netzwerk) und wählen Sie die SSID des drahtlosen Netzwerks aus, zu der Sie eine Verbindung herstellen möchten.

Entre la clé réseau, confirmez la clé réseau, cliquez sur "OK" comme indiqué ci-dessous:

ネットワークキーを入力し、ネットワークキーを確認して、以下に示すように "OK" をクリックします:

3. Enter the network key, confirm the network key, click "OK" as shown below:

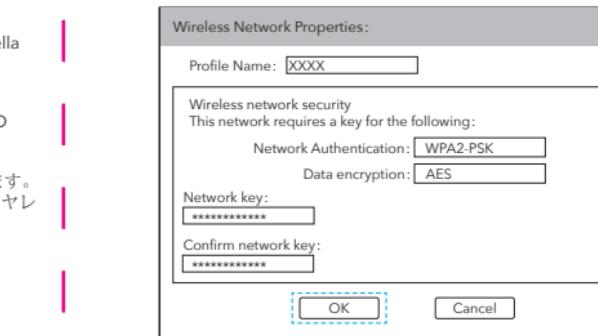
Geben Sie den Netzwerkschlüssel ein, bestätigen Sie den Netzwerkschlüssel, klicken Sie auf "OK", wie unten gezeigt:

Ingresé la clave de red, confirme la clave de red, haga clic en "OK" como se muestra a continuación:

Immettere la chiave di rete, confermare la chiave di rete, fare clic su "OK" come mostrato di seguito:

Entrez la clé réseau, confirmez la clé réseau, cliquez sur "OK" comme indiqué ci-dessous:

ネットワークキーを入力し、ネットワークキーを確認して、以下に示すように "OK" をクリックします:



4. After the connection is successful, the signal strength and link quality are displayed, as shown below:

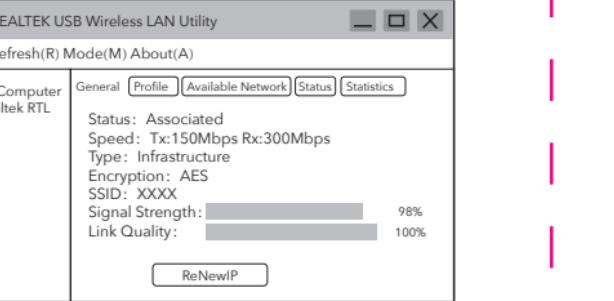
Nachdem die Verbindung hergestellt wurde, werden die Signalstärke und die Verbindungsqualität wie folgt angezeigt:

Una vez que la conexión es exitosa, se muestran la intensidad de la señal y la calidad del enlace, como se muestra a continuación:

Dopo che la connessione ha avuto esito positivo, vengono visualizzati la potenza del segnale e la qualità del collegamento, come mostrato di seguito:

Une fois la connexion établie, l'intensité du signal et la qualité de la liaison sont affichées, comme indiqué ci-dessous:

接続が成功すると、以下に示すように、信号強度とリンク品質が表示されます:



Soft AP Mode

1. Click on the management software menu [Mode] to select [Access Point], as shown below:

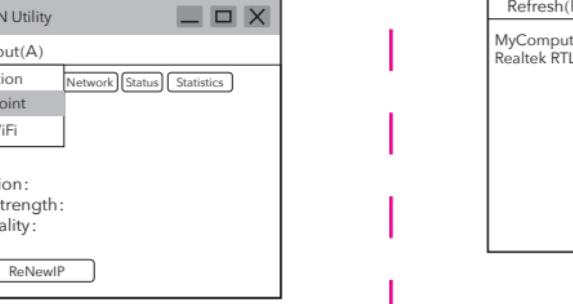
Klicken Sie auf die Verwaltungssoftware Menü [Modus], um [Zugangspunkt] auszuwählen, wie unten gezeigt:

Haga clic en el software de gestión Menú [Modo] para seleccionar [Punto de acceso], como se muestra a continuación:

Clicca sul software di gestione menu [Mode] per selezionare [Access Point], come mostrato di seguito:

Cliquez sur le logiciel de gestion menu [Mode] pour sélectionner [Point d'accès], comme indiqué ci-dessous:

以下に示すように、管理ソフトウェア メニューの[モード]をクリックして[アクセスポイント]を選択します。



2. After switching to access point mode, the SSID displays the name of the computer, as shown below:

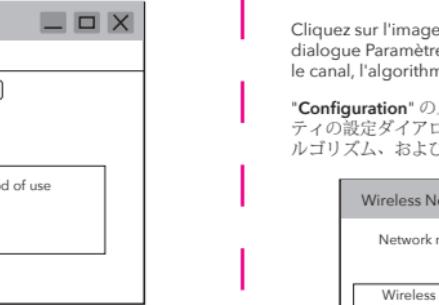
Nach dem Umschalten in den Zugangspunktmodus zeigt die SSID den Namen des Computers an (siehe unten)

Después de cambiar al modo de punto de acceso, el SSID muestra el nombre de la computadora, como se muestra a continuación:

Dopo il passaggio alla modalità punto di accesso, l'SSID visualizza il nome del computer, come mostrato di seguito:

Après avoir basculé en mode point d'accès, le SSID affiche le nom de l'ordinateur, comme indiqué ci-dessous:

アクセスポイントモードに切り替えた後、SSIDには以下に示すようにコンピューターの名前が表示されます:



3. Click on the image above "Configuration" to open the Wireless Network Properties Settings dialog to set the network name (SSID), channel, encryption algorithm and password. Click "OK".

Klicken Sie auf "ICS", um das mit Ihrem Computer verbundene Netzwerk auszuwählen, und klicken Sie auf "Application" (siehe unten):

Haga clic en "ICS" para seleccionar la red conectada a su computadora, haga clic en "Application", como se muestra a continuación:

Fai clic su "ICS" per selezionare la rete collegata al tuo computer, fai clic su "Application", come mostrato di seguito:

Haga clic en la imagen "Configuration" para abrir el cuadro de diálogo Configuración de las propiedades de la red inalámbrica para configurar el nombre de la red (SSID), el canal, el algoritmo de cifrado y la contraseña. Haga clic en "OK".

Fare clic sull'immagine sopra "Configuration" per aprire la finestra di dialogo Impostazioni proprietà della rete wireless per impostare il nome della rete (SSID), il canale, l'algoritmo di crittografia e la password. Fai clic su "OK".

Cliquez sur l'image ci-dessus "Configuration" pour ouvrir la boîte de dialogue Paramètres de réseau sans fil afin de définir le nom du réseau (SSID), le canal, l'algorithme de cryptage et le mot de passe. Cliquez sur "OK".

"Configuration" の上の画像をクリックして、ワイヤレスネットワークプロバイダの設定ダイアログを開き、ネットワーク名 (SSID)、チャネル、暗号化アルゴリズム、およびパスワードを設定します。「OK」をクリックします。



4. Click "ICS" to select the network connected to your computer, click "Application", as shown below:

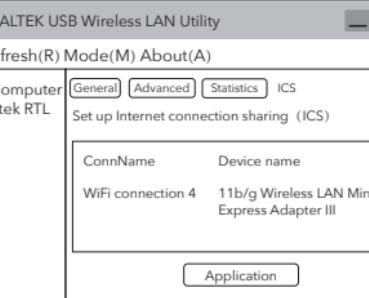
Klicken Sie auf "ICS", um das mit Ihrem Computer verbundene Netzwerk auszuwählen, und klicken Sie auf "Application" (siehe unten):

Haga clic en "ICS" para seleccionar la red conectada a su computadora, haga clic en "Application", como se muestra a continuación:

Fai clic su "ICS" per selezionare la rete collegata al tuo computer, fai clic su "Application", come mostrato di seguito:

Cliquez sur "ICS" pour sélectionner le réseau connecté à votre ordinateur, cliquez sur "Application", comme indiqué ci-dessous:

"ICS" をクリックして、コンピューターに接続されているネットワークを選択し、以下に示すように "Application" をクリックします。



EU Declaration of Conformity

1. English:

Cudy hereby declares that the device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/53/EU, 2009/125/EC and 2011/65/EU.

The original EU declaration of conformity may be found at <http://www.cudytech.com/ce>.

2. Deutsch:

Cudy erklärt hiermit, dass dieses Gerät die Grundanforderungen und andere relevante Vorgaben der Richtlinien 2014/53/EU, 2009/125/EG und 2011/65/EU erfüllt.

Die Original-EU-Konformitätserklärung kann in englischer Sprache hier heruntergeladen werden:
<http://www.cudytech.com/ce>.

3. Español:

Por la presente Cudy declara que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de las directivas 2014/53/UE, 2009/125/CE y 2011/65/UE.

La declaración original CE de la conformidad puede encontrarse en: <http://www.cudytech.com/ce>.

4. Italiano:

Cudy dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni delle direttive 2014/53/UE, 2009/125/CE e 2011/65/UE.

La dichiarazione di conformità EU originale si trova in <http://www.cudytech.com/ce>.

5. Français:

Cudy par la présente déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes des directives 2014/53/UE, 2009/125/CE et 2011/65/UE.

La déclaration CE de conformité originelle peut être trouvée à l'adresse <http://www.cudytech.com/ce>.

